



FUNDACIÓN LITTERAE

CORRECTOR INTERNACIONAL DE TEXTOS EN LENGUA ESPAÑOLA

(PARA RESIDENTES EN EL EXTERIOR)

CONVENIO
FUNDACIÓN LITTERAE
(REPÚBLICA ARGENTINA)

FUNDACIÓN DEL ESPAÑOL URGENTE (FUNDÉU)
(ESPAÑA)

TÍTULOS NO OFICIALES

DIRECTORA ACADÉMICA: Dra. Alicia María Zorrilla

DURACIÓN: dos años; tercer año optativo y presencial

INICIACIÓN DEL CURSO: en cualquier mes del año

REQUISITOS: Los alumnos deberán poseer título terciario o universitario, o ser alumnos avanzados de carreras terciarias o universitarias.

DEDICACIÓN REQUERIDA: ocho horas semanales

OBJETIVOS:

- Formar correctores idóneos para el trabajo editorial y para todos los ámbitos en que se desarrollen tareas de redacción.
- Perfeccionar la expresión oral y escrita del español.

PROGRAMA: El programa comprende la enseñanza-aprendizaje de todas las normas actuales para la correcta expresión escrita del idioma español, avaladas por las Academias de la Lengua Española, y de los temas gramaticales, ortográficos, lexicológicos y lexicográficos que debe conocer un CORRECTOR, como, por ejemplo, el estudio completo de la oración, la correlación de los tiempos verbales, el gerundio, las

preposiciones, el significado preciso de las palabras, el uso de mayúsculas y de minúsculas, el uso de las letras, las distintas clases de diccionarios, etcétera.

ASIGNATURAS DE LA CARRERA		
I AÑO	II AÑO	III AÑO OPTATIVO Y PRESENCIAL
Primer cuatrimestre	Primer cuatrimestre	Primer cuatrimestre
Gramática de la Lengua Española I	Gramática de la Lengua Española III	Normativa de la Redacción
Normativa Lingüística Española I	Análisis de Errores I	Práctica Profesional I
Introducción a la Corrección de Textos I	Corrección de Textos Especializados I	Lengua y Sociedad
Ortotipografía Española I	Introducción a la Lengua Latina I	Lexicografía Española
Segundo cuatrimestre	Segundo cuatrimestre	Segundo cuatrimestre
Gramática de la Lengua Española II	Gramática de la Lengua Española IV	Introducción a la Terminología
Normativa Lingüística Española II	Análisis de Errores II	Práctica Profesional II
Introducción a la Corrección de Textos II	Corrección de Textos Especializados II	Taller de Edición
Ortotipografía Española II	Introducción a la Lengua Latina II	Morfología Española

SISTEMA DE EVALUACIÓN: Las evaluaciones parciales se llevarán a cabo mediante ejercicios que los alumnos deberán realizar en su lugar de residencia y enviar al *Departamento de Enseñanza Abierta a Distancia* para su correspondiente corrección a través del correo electrónico. La evaluación final se realizará en la sede de la Fundación Litterae o por correo electrónico al finalizar el primero, el segundo y el tercer año de la carrera, en la fecha que determinen sus autoridades, y consistirá en un examen escrito sobre los temas estudiados.

MATERIAL DIDÁCTICO NECESARIO PARA EL SEGUIMIENTO DE LA CARRERA:

Normativa lingüística española y corrección de textos: U\$S 50.-
La estructura de las palabras en español: U\$S 50.-
La Arquitectura del paratexto en los trabajos de investigación: U\$S 50.-
El uso de la puntuación en español: U\$S 50.-
Las palabras y los números: U\$S 50.-
El uso del verbo y del gerundio en español: U\$S 50.-
Diccionario de las preposiciones españolas. Norma y uso: U\$S 40.-
Tres documentos sobre preposiciones española y su uso preparados por la Dra.Zorrilla.
Dudario. Diccionario de consultas sobre el uso de la lengua española, de Alicia María Zorrilla: U\$S 65.-
Claves gramaticales para el corrector y el traductor de textos, de Fundación Litterae: U\$S 65.-
Ejemplario sobre el uso de las mayúsculas y de las minúsculas en la Argentina y en el mundo hispánico. A.M. Zorrilla U\$S 20.-

Diccionario normativo del español de la Argentina. A.M.Zorrilla. U\$S 65

Estos precios incluyen los gastos de envío por Federal Express

En rojo material digital, sin costo, que se envía por correo electrónico.

Por emergencia temporal COVID

CERTIFICADO DE SEGUIMIENTO DE LA CARRERA: Los alumnos deben aprobar el examen final de cada año para obtener el título correspondiente a ese período y para continuar sus estudios. Si no aprueban el examen de primer año, recibirán un certificado de seguimiento de las materias cursadas, pero no podrán iniciar el ciclo siguiente. Lo mismo sucede si no aprueban el examen de segundo año.

**TÍTULO OBTENIDO DESPUÉS DE APROBAR EL EXAMEN FINAL DE PRIMER AÑO
ATENDEDOR O ASISTENTE DEL CORRECTOR**

**TÍTULO OBTENIDO DESPUÉS DE APROBAR EL EXAMEN FINAL DE SEGUNDO AÑO
CORRECTOR INTERNACIONAL DE TEXTOS EN LENGUA ESPAÑOLA**

**TÍTULO OBTENIDO DESPUÉS DE APROBAR EL EXAMEN FINAL DE TERCER AÑO
DIPLOMA SUPERIOR DE CORRECTOR INTERNACIONAL DE TEXTOS
EN LENGUA ESPAÑOLA**

TUTORÍA: La tutoría será ejercida por las profesoras responsables de la carrera desde el *Departamento de Enseñanza Abierta a Distancia*, que funciona en la sede de la Fundación. Los alumnos podrán comunicarse con ellas —personalmente, por teléfono o por correo electrónico— cuantas veces lo crean conveniente.

INSCRIPCIÓN: En la sede de la Fundación LITTERAE,
Virrey Arredondo 2247 Piso 2.º B 1426 Buenos Aires República
Argentina (54-11)4783-0741/4784-9381.

Teléfono vigente: 54-11 4784 9381

Días y horarios de atención: de lunes a viernes, de 9.00 a 13.00 o de 14.30 a 20.00. Por correo electrónico: fundacion.litterae@gmail.com.

ARANCELES DE LA CARRERA

MATRÍCULA: USD 100
NUEVE CUOTAS DE USD 100 **CADA UNA**
DERECHO DE EXAMEN FINAL: USD 50

NOTA: Los libros deberán abonarse aparte.

Deberán abonar la suma correspondiente (Matrícula y cuotas) mediante un depósito en Pay Pal.

Correo electrónico: vmrodriguezcarro@gmail.com